

Bản án số: **34/2022/HS-ST**
Ngày: 29 - 6 - 2022

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH QUẢNG NAM**

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông **Huỳnh Văn Phú**

Các Hội thẩm nhân dân: Bà **Phan Thị Thanh Sen** và ông **Trần Công Nho**

Thư ký phiên tòa: Bà **Trần Thị Thanh Thảo** - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Nam.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Nam tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Quốc Hùng – Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 6 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Nam xét xử công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 36/2022/TLST-HS ngày 18 tháng 05 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 41/2022/QĐXXST- HS ngày 03 tháng 6 năm 2022 đối với bị cáo:

- **Họ và tên:** **Huỳnh Kim H**, sinh ngày 09 tháng 12 năm 1975, tại: thành phố K, tỉnh Quảng Nam; nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở: thôn T, xã G, thành phố K, tỉnh Quảng Nam; nghề nghiệp: nông; trình độ học vấn: 06/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Huỳnh N và bà Hồ Thị P (đã chết); vợ Nguyễn Thị Kim D, sinh năm: 1985, có 02 con (con lớn nhất sinh năm 2007, con nhỏ nhất sinh năm 2016);

Tiền án: không;

Tiền sự: ngày 18/6/2021, bị UBND xã G ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính về hành vi “Khai thác khoáng sản làm vật liệu xây dựng thông thường không sử dụng vật liệu nổ công nghiệp” với số tiền phạt 2.000.000 đồng;

Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn “Cấm đi khỏi nơi cư trú”; có mặt tại phiên tòa.

- ***Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:***

1. **Ủy ban nhân dân xã G**, thành phố K, tỉnh Quảng Nam. Đại diện theo pháp luật ông: Ông Nguyễn Quốc S - Chủ tịch. Có mặt.

2. Bà **Lê Thị M**, sinh năm 1945; trú tại: thôn T, xã G, thành phố K, tỉnh Quảng Nam. Vắng mặt

3. Ông **Lê Đình Đ**, sinh năm 1972; trú tại: thôn T, xã G, thành phố K, tỉnh Quảng Nam. Có mặt

4. Bà Nguyễn Thị Kim D, sinh 1985, trú tại: Thôn T, xã G, TP. K, Quảng Nam. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Ngày 18/6/2021, Huỳnh Kim H bị UBND xã G xử phạt vi phạm hành chính về hành vi “Khai thác khoáng sản làm vật liệu xây dựng thông thường không sử dụng vật liệu nổ công nghiệp” với số tiền 2.000.000 đồng, nhưng vào lúc 14 giờ 30 phút ngày

04/8/2021, Công an xã G, thành phố K tuần tra, phát hiện Huỳnh Kim H đang dùng xẻng xúc cát tại khu vực thuộc Tổ 3, thôn T, xã G, thành phố K đổ lên xe ba gác gắn biển kiểm soát 60Y2 - 0113 với mục đích vận chuyển đi bán lấy tiền. Quá trình kiểm tra, Hùng không cung cấp được giấy phép của cơ quan có thẩm quyền liên quan đến hoạt động khai thác cát nên tổ công tác Công an xã G đã tiến hành lập biên bản sự việc. Qua đo đạc xác định, số cát trên thùng xe mà Hùng khai thác có khối lượng 0,59 m³.

Theo Công văn trả lời số 2275/STNMT-KS ngày 20/10/2021 của Sở Tài nguyên và Môi trường tỉnh Quảng Nam xác nhận hiện nay trên địa bàn xã G, thành phố K không có tổ chức, cá nhân nào được cơ quan có thẩm quyền cấp phép nghiên cứu, thăm dò, khai thác khoáng sản cát.

Vật chứng thu giữ gồm:

- 01 (một) xe ba gác máy màu xanh có chữ LONCIN gắn biển kiểm soát 60Y2-0133;

- 01 (một) cái xẻng, cán bằng tre, lưỡi bằng kim loại;

- 0,59 m³ cát màu trắng.

Ngày 24/9/2021, Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự thành phố K xác định 0,59 m³ mà Huỳnh Kim H khai thác có giá trị 128.727 đồng.

Tại bản Cáo trạng số 55/CT-VKSQN-P3 ngày 16/5/2022 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Nam truy tố bị cáo Huỳnh Kim H về tội “*Vi phạm quy định về khai thác tài nguyên*” quy định tại điểm đ khoản 1 Điều 227 Bộ luật Hình sự năm 2015.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Nam giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Huỳnh Kim H phạm tội “*Vi phạm quy định về khai thác tài nguyên*”; áp dụng điểm đ khoản 1 Điều 227; điểm h, i, s khoản 1 Điều 51; Điều 65 Bộ luật Hình sự năm 2015, xử phạt bị cáo Hùng từ 06 tháng đến 09 tháng tù nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách từ 12 tháng đến 18 tháng, tính từ ngày tuyên án sơ thẩm (29/6/2022).

Giao bị cáo Huỳnh Kim H cho chính quyền địa phương, giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Đề nghị xử lý vật chứng theo như Bản cáo trạng đã đề cập.

Bị cáo Huỳnh Kim H thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi vi phạm phù hợp với các tài liệu do Cơ quan điều tra thu thập được và xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào tài liệu có tại hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an tỉnh Quảng Nam, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Nam, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Bị cáo và những người tham gia tố tụng không ai có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa bị cáo Huỳnh Kim H thừa nhận toàn bộ hành vi vi phạm của mình như nội dung vụ án nêu trên. Xét lời khai nhận của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với vật chứng thu giữ và các chứng cứ khác có tại hồ sơ và đã được thẩm tra tại phiên tòa, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Mặc dù không có giấy phép của Cơ quan Nhà nước có thẩm quyền cho phép khai thác cát tại khu vực Tổ 3, thôn T, xã G, thành phố K, tỉnh Quảng Nam nhưng bị cáo Hùng vẫn thực hiện hành vi khai thác cát trái

phép. Vào ngày 04/8/2021, khi bị cáo đang khai thác cát mục đích vận chuyển bán lấy tiền tại khu vực Thôn T, xã G, thành phố K, phương tiện vận chuyển bằng xe máy ba gác, màu xanh, gắn biển kiểm soát 60Y2-0133, thì bị Công an xã G phát hiện bắt quả tang với khối lượng 0,59m³ cát màu trắng trên thùng xe, trị giá 128.727 đồng. Tuy khối lượng cát khai thác có trị giá dưới 100.000.000 đồng, nhưng trước đó, ngày 18/6/2021, bị cáo đã bị Ủy ban nhân dân xã G ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính 2.000.000 đồng cũng về hành vi khai thác cát trái phép. Do vậy, hành vi của bị cáo Huỳnh Kim H đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về khai thác tài nguyên” quy định tại điểm đ khoản 1 Điều 227 Bộ luật hình sự năm 2015 như Bản cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Nam đã truy tố là có cơ sở, đúng người, đúng tội và đúng pháp luật.

[3] Bị cáo Huỳnh Kim H là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ hoạt động khai thác tài nguyên phải được cơ quan nhà nước có thẩm quyền cấp giấy phép, nhưng vì động cơ tư lợi, bị cáo đã liên tục thực hiện hành vi khai thác tài nguyên cát trái phép. Hành vi của bị cáo thể hiện sự xem thường pháp luật, trực tiếp ảnh hưởng xấu đến tài nguyên môi trường, xâm phạm đến trật tự quản lý kinh tế của Nhà nước về khai thác tài nguyên. Vì vậy, cần xử lý bị cáo một cách nghiêm minh mới có tác dụng giáo dục bị cáo và răn đe, phòng ngừa chung.

[4] Xét các tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo thì thấy:

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Bị cáo phạm tội nhưng gây thiệt hại không lớn, phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; bị cáo hiện đang thờ cúng hai liệt sĩ là chú ruột và cậu ruột, có hoàn cảnh gia đình khó khăn nên được áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại các điểm h, i, s khoản 1; khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Về hình phạt: Xét thấy, bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, chưa có tiền án, có nơi cư trú cụ thể, rõ ràng, tỏ ra biết ăn năn hối cải, có khả năng tự cải tạo. Do đó, HĐXX áp dụng Điều 65 BLHS 2015 và Nghị quyết số 01/2022/NQ-HĐTP, ngày 15/4/2022 của Hội đồng Thẩm phán TANDTC, cho bị cáo được hưởng án treo, ấn định thời gian thử thách và giao cho chính quyền địa phương, giám sát, giáo dục cũng đủ cải tạo bị cáo trở thành công dân tốt cho xã hội.

[5] Về những vấn đề liên quan khác trong vụ án:

Khối lượng cát mà Huỳnh Kim H khai thác thuộc thửa đất của bà Lê Thị M, năm 2020 bà Mỹ đã tặng lại cho con trai là anh Lê Đình Đ. Việc Huỳnh Kim H khai thác cát tại thửa đất trên bà Mỹ và anh Nam không biết nên Cơ quan CSĐT Công an tỉnh Quảng Nam không đề cập xử lý với những người này là phù hợp.

[6] Về xử lý vật chứng:

- Đối với 01 (Một) xe máy ba gác màu xanh, 03 bánh máy ghi chữ LONCIN gắn BKS: 60Y2-0133 (đã qua sử dụng) kèm chìa khóa xe là phương tiện bị cáo sử dụng vào việc phạm tội nên cần tịch thu sung quỹ nhà nước.

- Đối với 01 (Một) cái xẻng, cán bằng tre, lưới bằng kim loại và 0,59 m³ cát: Đây là những vật chứng liên quan đến hành vi phạm tội và không còn giá trị sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

[7] Về án phí: Bị cáo Huỳnh Kim H phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Áp dụng điểm đ khoản 1 Điều 227; điểm h, i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 65 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (*sửa đổi, bổ sung năm 2017*).

- **Tuyên bố** bị cáo Huỳnh Kim H, phạm tội "*Vi phạm quy định về khai thác tài nguyên*"

- **Xử phạt** bị cáo Huỳnh Kim H **06** (Sáu) tháng tù nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là **12** (Mười hai) tháng, tính từ ngày tuyên án sơ thẩm (29/6/2022).

Giao bị cáo Huỳnh Kim H cho Ủy ban nhân dân xã G, thành phố K, tỉnh Quảng Nam, giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách.

Trong thời gian thử thách, nếu bị cáo Huỳnh Kim H cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt tù đã cho hưởng án treo.

Trong trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại Khoản 1 Điều 69 Luật Thi hành án hình sự.

- **Về xử lý vật chứng:** Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự và Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

+ Tịch thu sung ngân sách nhà nước 01 (Một) xe ba gác máy màu xanh, 03 bánh máy ghi chữ LONCIN gắn BKS: 60Y2-0133, kèm chìa khóa xe (xe đã qua sử dụng).

+ Tịch thu tiêu hủy 01 (Một) cái xẻng, cán bằng tre, lưỡi xẻng bằng kim loại và 0,59 m³ cát màu trắng.

(*Vật chứng trên đang được Cục thi hành án dân sự tỉnh Quảng Nam quản lý, theo biên bản giao nhận ngày 24/5/2022*).

- **Về án phí:** Bị cáo Huỳnh Kim H phải chịu **200.000** (Hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

- **Về quyền kháng cáo:** Bị cáo, Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án này trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm. Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án này trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận:

- Các cơ quan tiến hành TT;
- Phòng PV 06 CA Q.Nam;
- Phòng HSNV Sở tư pháp Q Nam;
- Người tham gia TT;
- Lưu hồ sơ vụ án;
- Lưu Tòa hình sự.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Huỳnh Văn Phú